

HU - MOZGÁSÉRZÉKELŐ SZENZOR

Ne szerelje a szenzort túl magasra. Túlzott szerelési magasság zavaróan befolyásolhatja a ki-és bekapcsolások folyamatát. A legjobb érzékelés akkor érhető el, ha a szenzort kb 2,5 méter magasságba szereljük.

Az érzékelési terület nagyságát nagymértékben befolyásolja a környezeti hőmérséklet. Mivel a szenzor hőmérséklet-különbséget érzékel, télen az érzékelési terület jelentősen nagyobb lehet, mint nyáron

Ne szerelje az érzékelőt fás, bokros terület fölé. A növények mozgása szűkségtelen ki-és bekapcsolásokat eredményezhet.

A szenzor érzékenysége oldalirányú mozgáskor nagyobb, míg közeledő-távolodó mozgás esetén kisebb lehet.

A szenzor 2 szabályozó tárcsával rendelkezik, amelyek a burkolaton helyezkeznek el.: - időbeállító tárcsa (jobb oldalon): a lámpatest bekapcsolt állapotban tartásának idejét lehet beállítani, 10 másodperc és 3 perc közötti intervallumban. - fényérzékenység beállító tárcsa (bal oldalon): ezzel 10-2000 Lux külső fényintenzitás intervallumban állítható be a szenzor bekapcsolása, így beállítható folyamatos nappali üzem és éjszakai üzem, vagy csak éjszakai üzem. Az Ön által vásárolt mozgás-érzékelővel szerelt lámpatestet szétszerelni, annak elektromos bekötését megváltoztatni nem szabad! Felszerelés előtt a biztonság megszakítók kapcsolásával áramtalanítsa az áramkört.
Szenzor műszaki adatai
Érzékelési szög: 100°
Érzékelési távolság: 5m
IP védelem: IP65

EN - MOTION SENSOR

Do not install the sensor too high. If the sensor is installed too high, the on/off switching can be negatively affected. Optimal detection is achieved when the sensor is installed at a height of approximately 2.5 metres. The ambient temperature considerably influences the detection area. Since the sensor detects differences in temperature, the detection area may be significantly greater in winter than in summer. Do not install the sensor above trees or bushes. The movement of vegetation can result in unnecessary switching on and off. The sensitivity of the sensor is greater in a lateral direction, while it may be less when the movement is towards/away from the sensor. The sensor has 2 control dials, which are located on the cover: - time setting dial (on the right): the time the luminaire remains switched on can be set, in intervals between 10 seconds and 3 minutes. - light sensitivity setting dial (on the left): this allows the sensor to be switched on in an external light intensity interval of 10-2000 Lux, so continuous daytime operation and nighttime operation, or nighttime operation only, can be set.

It is forbidden to dismantle or modify the electrical connection of this light fitting with motion sensor. Before fitting, ensure there is no electrical current by switching off the safety fuses.

Sensor technical data
Detection angle: 100°
Detection range: 5 m
IP protection: IP65

DE - BEWEGUNGSSENSOR

Bringen Sie den Sensor nicht zu hoch an. Zu hohe Anbringung kann den Ein- und Ausschaltprozess beeinträchtigen. Die beste Sensorleistung erreicht man, wenn der Sensor in einer Höhe von ca. 2,5m montiert wird.

Die Größe des Erfassungsbereichs wird von der Umgebungstemperatur entscheidend beeinflusst. Da der Sensor Temperaturunterschiede wahrnimmt, kann der Erfassungsbereich im Winter wesentlich größer ausfallen als im Sommer. Bringen Sie den Sensor nicht über Büschen oder Bäumen an. Die Bewegung der Äste kann unnötiges Ein- und Ausschalten bewirken. Die Erfassungssensibilität des Sensors ist bei seitwärts gerichteten Bewegungen größer als bei sich nähernden oder entfernenden Bewegungen. Der Sensor verfügt über 2 Einstellregler, die sich auf der Abdeckung befinden: - Zeit-Einstellregler (rechts): Die Leuchtdauer der Leuchte kann in Intervallen zwischen 10 Sekunden und 3 Minuten eingestellt werden. - Einstellregler für Lichtempfindlichkeit (links): Dieser ermöglicht es, den Sensor in einem externen Lichtstärkebereich von 10-2000 Lux einzuschalten, sodass Dauerbetrieb am Tag und in der Nacht oder nur Nachtbetrieb eingestellt werden kann. Die von Ihnen gekauften, mit Bewegungsmelder ausgestattete Leuchte darf nicht auseinandergenommen werden und auch ihr Elktroanschluss darf nicht manipuliert werden! Vor der Anbringung bitte unbedingt durch Abschalten der Sicherung den Stromkreis unterbrechen. Technische Daten des Sensors
Erfassungswinkel: 100°
Reichweite: 5 m
IP Schutzklasse: IP65

FR - DÉTECTEUR DE MOUVEMENTS

N'installez pas le détecteur de mouvements trop haut. Le niveau trop haut de l'installation pourrait déranger le processus de mise en marche et de mise en arrêt. La détection optimale est atteinte si le détecteur est installé à environ 2,5 mètres de hauteur.

La température ambiante influence de manière significative l'étendue de la surface de détection. Le détecteur captant la différence de température, la surface de détection pourrait être plus étendue en hiver qu'en été.

N'installez pas de détecteur de mouvements au-dessus d'une zone boisée ou arbustive. Les mouvements des plantes pourraient provoquer des mises en marche et des mises en arrêt inutiles.

La sensibilité du détecteur est plus élevée en cas de mouvements latéraux et moins élevée en cas de mouvements d'approche et d'éloignement.

Le capteur dispose de 2 molettes de réglage situées sur le couvercle : - molette de réglage du temps (à droite) : la durée pendant laquelle le luminaire reste allumé peut être réglée par intervalles entre 10 secondes et 3 minutes. - molette de réglage de la sensibilité lumineuse (à gauche) : permet d'activer le capteur dans une plage d'intensité lumineuse externe de 10 à 2000 Lux, afin de définir un fonctionnement continu de jour et de nuit ou uniquement nocturne.

Il est interdit de démonter le luminaire équipé d'un détecteur de mouvements ou en modifier le raccordement électrique. N'oubliez pas de couper le courant au moyen de l'interrupteur de sécurité avant l'installation.

Caractéristiques techniques du détecteur

Angle de détection : 100°

Distance de détection : 5 m

Indice de protection : 65

CZ - POHYBOVÉ ČIDLO

Čidlo neumísťujte príliš vysoko. Príliš vysoké umiestnení čidla môže rušivě pôsobiť na proces zapínania a vypínania. Najlepšie citlivosti dosiahnete v prípade, když čidlo umistíte ve výšce asi 2,5 metru.

Rozsah prostoru detekce je významně ovlivněn teplotou okolního prostředí. Jelikož čidlo reaguje na teplotní rozdíly, detekovaný prostor může být v zimním období mnohem větší než v letním období.

Čidlo neumísťujte nad místem se stromy nebo keři. Přirozený pohyb rostlin může způsobovat nežádoucí zapínání a vypínání.

Citlivost čidla je při pohybu ze strany vyšší, než v případě pohybu směrem k čidlu a směrem od čidla, kdy může být nižší.

Senzor má 2 ovládací očné prvky umiestnené na krytu: - otočný regulátor času (vpravo): dobu, po ktorou zústante svitidlo zapnuté, lze nastavit v intervalech mezi 10 sekundami a 3 minutami. - otočný regulátor citlivosti na světlo (vlevo): umožňuje zapnutie senzoru v rozsahu vnější intenzity svetla 10–2000 Lux, takže lze nastavit nepretržitý denní i noční provoz nebo pouze noční provoz.

Svitidlo vybavené pohybovým senzorem, které jste zakoupili, není dovoleno demontovat, ani upravit jeho elektrické zapojení! Před instalací svitidla odpojte proudový okruh vypnutím bezpečnostních přerušovačů proudu.

Technické parametry čidla

Uhel detekce: 100°

Vzdálenost detekce: 5 m

IP krytí: IP65

SK -SENZOR DETEKTORA POHYBU

Nemontujte senzor príliš vysoko. Veľmi vysoká montážna výška môže mať rušivý vplyv na proces zapínania a vypínania. Najlepšie snímanie je možné dosiahnuť tak, ak senzor namontujeme do výšky cca. 2,5 metra.

Veľkosť detekčnej plochy je vo veľkej miere ovplyvnená teplotou prostredia. Keďže senzor rozpozná teplotné rozdiely, v zime môže byť detekčná plocha výrazne väčšia ako v lete.

Nemontujte snímač nad stromy alebo kríky. Pohyb rastlín môže viesť k zbytočnému vypínaniu a zapínaniu.

Citlivosť senzora môže byť pri pohybe nabok väčšia, kým pri približujúcom a vzdialujúcom sa pohybe menšia.

Senzor má 2 ovládacie očné prvky umiestnené na kryte: - otočný regulátor času (vpravo): dobu, počas ktorej svietidlo zostane zapnuté, možno nastaviť v intervaloch medzi 10 sekundami a 3 minútami. - otočný regulátor citlivosti na svetlo (vľavo): umožňuje zapnutie senzora v rozsahu vonkajšej intenzity svetla 10–2000 Lux, takže možno nastaviť nepretržitú dennú a nočnú prevádzku alebo iba nočnú prevádzku. Vami zakúpené svietidlo vybavené detektorom pohybu nie je povolené demontovať ani zmeniť jeho elektrické zapojenie! Pred montážou vypnutím bezpečnostného ističa odpojte elektrický okruh.

Technické údaje senzora

Detekčný uhol: 100°

Detekčná vzdialenosť: 5 m

IP ochrana: IP65

PL - WYKRYWACZ RUCHU

Nie montuj czujnika zbyt wysoko. Nadmierna wysokość montażu może zakłócać proces włączania i wyłączenia. Najlepsze wyniki wykrywania można osiągnąć instalując czujnik na wysokości około 2,5 m.

Wielkość obszaru wykrywania zależy w znacznym stopniu od temperatury otoczenia. Ponieważ czujnik wykrywa różnicę temperatur, obszar wykrywania może być znacznie większy zimą niż latem.

Nie montuj czujnika nad obszarem zadrzewionym lub pokrytym krzewami. Ruch roślin może powodować niepotrzebne wyłączanie i włączanie.

Przy instalowaniu czujnika należy wziąć pod uwagę, że jego czułość przy ruchu poprzecznym obiektu jest większa niż przy zbliżaniu i oddalaniu się.

Czujnik posiada 2 pokręta regulacyjne umieszczone na obudowie: - pokręto ustawiania czasu (po prawej): czas świecenia oprawy można ustawić w przedziałach od 10 sekund do 3 minut. - pokręto regulacji czułości na światło (po lewej): umożliwia włączenie czujnika w zakresie zewnętrznego natężenia światła 10–2000 Lux, dzięki czemu można ustawić ciągłą pracę dzienną i nocną lub tylko nocną.

Nie wolno rozbierać lub zmieniać połączeń elektrycznych zakupionej lampy, wyposażonej w czujnik ruchu. Przed zainstalowaniem lampy należy wyłączyć napięcie elektryczne przy pomocy bezpieczników zainstalowanych w danym obwodzie.

Dane techniczne czujnika

Kąt wykrywania: 100°

Zasięg wykrywania: 5 m

Ochrona IP: IP65

UA - ДАТЧИК РУХУ

Не встановлюйте датчик занадто високо. Надмірна висота розміщення датчика може перешкоджати процесу перемикання (вкл./викл.) Найкраща ефективність сенсору може бути досягнута, якщо датчик встановлюється на висоту прибл. 2,5 метри.

На величину зони досяжності датчика сильно впливає температура навколишнього середовища. Оскільки сенсор виявляє коливання температури, таким чином зона досяжності може бути значно більшою, ніж влітку. Не встановлюйте датчик над територією з деревами, кущами. Рух рослин може призводити до неопорітного вмикання та вимикання пристрою.

Чутливість сенсору є кращою у разі бічного руху, аніж руху вперед-назад.

Датчик має 2 регулятори, розташовані на кришці: - регулятор часу (праворуч): час, протягом якого світльник залишається увімкненим, можна встановити в інтервалі від 10 секунд до 3 хвилин. - регулятор чутливості до світла (ліворуч): дозволяє вмикати датчик у діапазоні зовнішньої освітленості 10–2000 Lux, що дає змогу встановити безперервну денну і нічну роботу або лише нічну роботу.

Розібрати куплений Вами світльник з датчиком руху, змінити його електричне з'єднання заборонено! Перед початком встановлення світльника слід знеструмити провідник за допомогою запобіжників! Використовуйте тільки рекомендовані виробником лампочки!

Технічні дані датчика руху

Кут детектування 100°

Дальність детектування 5 м

Ступінь захисту IP: IP65

77233 sensor manual

RO -SENZOR DE MIȘCARE

Nu mutați senzorul prea înalt. Înălțimea de montare excesivă poate interfera cu procesul de comutare pornit / oprit. Detectarea optimă poate fi obținută prin instalarea senzorului la o înălțime de aproximativ 2,5 metri.

Dimensiunea zonei de detectare este puternic influențată de temperatura ambiantă. Deoarece senzorul detectează o diferență de temperatură, zona de detecție poate fi semnificativ mai mare în timpul iernii decât în timpul verii.

Nu montați senzorul deasupra unei zone cu copaci sau tufăriși. Mișcarea plantelor poate duce la porniri și opriri inutile.

Sensibilitatea senzorului este mai mare în cazul mișcării laterale, iar poate fi mai mică în cazul mișcării de apropiere sau îndepărtare.

Senzorul are 2 butoane de reglare situate pe capac: - buton de reglare a timpului (dreapta): durata în care corpul de iluminat rămâne aprins poate fi setată în intervale între 10 secunde și 3 minute. - buton de reglare a sensibilității la lumină (stânga): permite activarea senzorului într-un interval de intensitate a luminii externe de 10–2000 Lux, astfel încât se poate seta funcționarea continuă zi/noapte sau doar pe timp de noapte.

Este interzisă demontarea sau modificarea conexiunii electrice a corpului de iluminat prevăzut cu senzor de mișcare cumpărat de Dvs.! Înainte de instalare, opriți curentul din circuit prin deconectarea întrerupătoarelor de protecție.

Date tehnice senzor

Unghi de detectare: 100°

Distanță de detectare: 5 m

Protecție IP: IP65

SR - SENZOR ZA DETEKCIJU POKRET

Nemajte previsoko postavljati senzor. Prekomerna visina montaže može ometati proces uključivanja / isključivanja. Najbolji osjetljivost može se postići sa instaliranjem senzora na visini od oko 2,5 metara.

Većičina područja detekcije u velikoj mери zavisi od temperature okoline. Pošto senzor detektuje razliku u temperaturi, oblast detekcije može biti značajno veća u zimi nego u leto.

Ne postavljajte senzor iznad drvenog, žbunjastog područja. Pokretanje biljaka može dovesti do nepotrebnog uključivanja i isključivanja.

Osjetljivost senzora je veća kod bočnih pokreta, osjetljivost je nešto manja pri pokretima približavanja i udaljavanja.

Senzor ima 2 kontrolna točkica koji se nalaze na poklopcu: - točkić za podešavanje vremena (desno): vreme tokom kog svetiljka ostaje uključena može se podesiti u intervalima između 10 sekundi i 3 minuta. - točkić za podešavanje osjetljivosti na svetlo (levo): omogućava uključivanje senzora u opsegu spoljne jačine svetlosti od 10–2000 Lux, tako da se može podesiti stalni dnevni i noćni rad ili samo noćni rad. Kupljenu svetiljku koji je opremljen detektorom kretanja, nemojte rasklapati i menjati električno povezivanje! Prije montiranja pomoću osigurača prekinite strujni krug svetiljke. Koristite samo onu sijalicu koju preporučuje proizvođač!

Tehnički podaci senzora

Ugao detekcije: 100°

Udaljenost detekcije: 5 m

IP zaštita: IP65

HR - SENZOR ZA DETEKCIJU POKRETA

Nemajte previsoko postavljati senzor. Prekomjerna visina montaže može ometati postupak uključivanja / isključivanja. Najbolji osjetljivost može se postići ugradnjom senzora na visini od oko 2,5 metra.

Većičina područja detekcije uvelike ovisi o temperaturi okoliša. Budući da senzor detektira razliku u temperaturi, područje detekcije može biti znatno veća zimi nego ljeti.

Ne stavljate senzor iznad drvenog, grmastog područja. Pokretanje biljaka može dovesti do nepotrebnog uključivanja i isključivanja.

Osjetljivost senzora je veća kod bočnih pokreta, osjetljivost je nešto manja pri pokretima približavanja i udaljavanja.

Senzor ima 2 upravljačka kotačića smještena na poklopcu: - kotačić za podešavanje vremena (desno): vrijeme tijekom kojeg svjetiljka ostaje uključena može se podesiti u intervalima između 10 sekundi i 3 minute. - kotačić za podešavanje osjetljivosti na svjetlo (lijevo): omogućuje uključivanje senzora u rasponu vanjskog intenziteta svjetla od 10–2000 Lux, tako da se može postaviti stalni dnevni i noćni rad ili samo noćni rad.

Nemajte rastavljati i mijenjati električnu vezu kupljene svjetiljke koja je opremljena detektorom kretanja! Prije montaže, prekinite strujni kruga s osiguračem.

Tehnički podaci senzora

Kut detekcije: 100°

Udaljenost detekcije: 5 m

IP zaštita: IP65

SL - SENZOR GIBANJA

Senzorja ne postavljajte previsoko. Prekomerna višina montaže lahko moti vklopjanje in izklopjanje senzorja. Najboljše zaznavanje je mogoče doseči z namestitvijo senzorja na višini približno 2,5 metra.

Na območje zaznavanja gibanja močno vpliva temperatura okolja. Ker senzor zaznava temperaturno razliko, je lahko območje zaznavanja pozimi precej večje kot poleti.

Ne nameščajte na območja z drevjem in grmovjem. Gibanje rastlin povzroča potrebno vklopjanje in izklopjanje senzorja.

Občutljivost senzorja je večja pri stranskem premikanju, medtem, ko je občutljivost v smeri približevanja in oddaljenj premikih manjša.

Senzor ima 2 nastavitvena gumba, ki se nahajata na pokrovu: - gumb za nastavitev časa (desno): čas, ko svetilka ostane vklopljena, je mogoče nastaviti v intervalih med 10 sekundami in 3 minutami. - gumb za nastavitev občutljivosti na svetlobo (levo): omogoča vklop senzorja v območju zunanje osvetljenosti 10–2000 Lux, tako da je mogoče nastaviti neprekinjeno dnevno in nočno delovanje ali samo nočno delovanje.

Svetilko, ki ste jo kupili skupaj s senzorjem gibanja in njeno električno povezavo ne smete spremeniti! Pred montažo najprej izključite električno napajanje iz omrežja.

Tehnični podatki

Kot zaznavanja: 100°

Domet zaznavanja: 5 m

IP zaščita: IP65

BG - СЕНЗОР ЗА ДВИЖЕНИЕ

Сензорът не трябва да се монтира прекалено високо. Прекомерната височина

на монтирање може да попречи на процеса на вклучување и исклучување. Најдобър резултат се постига в случай, че сензорът е монтиран на ок. 2,5 метра височина.

Температурата на околната среда влияе върху големината на обхвата на сензора. Тъй като сензорът усеща разликите в температурите, през зимата площта, близка до неговия обхват може да бъде по-голяма от тази през лятото. Не монтирайте сензора над дървета и храсти. Движенията на растителността може да доведат до ненужното му включване и изключване.

Чувствителността на сензора може да е по-голяма при странични движения, а по-малка при приближаване и отдалечаване.

Сензорът има 2 регулатора, разположени на капака: - регулатор за време (вляво): времето, през което осветителното тяло остава включено, може да се задава в интервали между 10 секунди и 3 минути. - регулатор за чувствителност към светлина (вляво): позволява включване на сензора в диапазон на външната осветеност 10–2000 Lux, така че може да се настрои непрекъсната работа през деня и нощта или само нощна работа.

Не е разрешено разглобяването на закупената от Вас лампа със сензор за движение, нито промяната на електрическото ѝ свързване! Преди монтирање прекъснете токозахранването на електрическата верига чрез изключване на защитните прекъсвачи.

Технически данни на сензора

Ъгъл на покритие: 100°

Дължина на покритие: 5 м

IP защита: IP65

FI - LIIKUMISANDUR

Ärge paigaldage andurit liiga kõrgele. Kui andur on liiga kõrgel, võib sisse/väljalülitamine olla negatiivselt mõjutatud. Optimaalne tuvastuskõrgus on ligikaudu 2,5 meetri kõrgusel.

Ümbritseva õhu temperatuur mõjutab tuvastusala märkimisväärselt. Kuna andur tuvastab temperatuurierinevusi, võib tuvastusala talvel olla suvisest märkimisväärselt parem.

Ärge paigaldage andurit puude ja põõsaste kohale. Taimede liikumine võib põhjustada soovimatult sisse/välja lülitamist.

Anduri tundlikkus on märkimisväärselt suurem külgsuunaliselt ja väiksem anduri suunas / sellest eemale liikudes.

Anduril on 2 juhtnuppu, mis asuvad kaanel: - aja seadistamise nupp (paremal): aega, mille jooksul valgusti jääb sisselülitatuks, saab seadistada vahemikus 10 sekundit kuni 3 minutit. - valguse tundlikkuse seadistamise nupp (vasakul): võimaldab anduri sisse lülitada välise valguse intensiivsuse vahemikus 10–2000 Lux, nii et saab seadistada pideva päevase ja öise töö või ainult öise töö.

Kasutajal ei ole lubatud liikumisanduriga valgusti elektrilühendusi lahti võtta või muuta. Veenduge enne paigaldamist, et elektrivool on välja lülitatud (aktiveerge kaitsmed).

Anduri tehnilised andmed

Tuvastusnurk: 100°

Tuvastusvahemik: 5 m

IP kaitses: IP65

FI - LIIKETUNNISTIN

Älä asenna anturi liian korkealle. Liian korkealla oleva liiketunnistin kytkee huonosti päälle ja pois. Se toimii parhaiten, kun se on noin 2,5 metrin korkeudessa. Sen toiminta-alueen suuruus riippuu huomattavasti ympäristön lämpötilasta. Liiketunnistin huomaa lämpötileroja, sen takia talvella sen toiminta-alue huomattavasti suurempi, kuin kesällä.

Vältä yksikön asentamista sellaisen alueen ylle, jolla on paljon puita tai pensaita. Kasvien liikkuminen takia tunnistin kytkee tarpeettomasti päälle.

Anturin herkkyyks on suurempi sivusuunnassa liikkeen tapauksessa, kun taas lähenevän-loittonevan liikkeen tapauksessa se voi olla pienempi.

Anturissa on 2 säätöpyörää, jotka sijaitsevat kannessa: - ajan säätöpyörä (oikealla): valaisimen päälläoloaika voidaan asettaa välillä 10 sekuntia – 3 minuuttia. - valonherkkyyden säätöpyörä (vasemalla): mahdollistaa anturin kytkemisen päälle ulkoisen valaistuksen voimakkuusalueella 10–2000 Lux, jolloin voidaan asettaa jatkuva päivä- ja yötoiminta tai pelkkä yötoiminta.

Ei saa purkaa liiketunnistimella toimivaa valaisinta tai muuttaa sen sähkökytkentää! Ennen asentamista katkaise virtapiiri katkaisimella.

Liiketunnistimen tekniset tiedot

Tunnistuskulma: 100°

Tunnistustaistisyys: 5 m

IP-suojia: IP65

LV - JUDESIO JUTIKLIS

Nesumontuokite jutiklio per aukštai. Jei jutiklis sumontuotas per aukštai, tai įjungimo / išjungimo jutikliui gali turėti neigiamą poveikį. Įrenginys aptinka optimaliai, kai jutiklis sumontuotas maždaug 2,5 metro aukštyje. Apatinkos temperatūra turi akivaizdžios įtakos aptikimo srčiai. Kadangi jutiklis aptinka temperatūrų skirtumus, aptikimo sritis žiemą gali būti akivaizdžiai didesnė nei vasarą.

Nemontuokite jutiklio virš medžių arba krūmų. Dėl augmenijos judėjimo sistema gali be reikalo įsijungti ir išsijungti.

Jutiklio juturamas didėnis šonine kryptimi, todėl jis gali sumažėti, kai priartėjama / nutolstama nuo jutiklio.

Jutiklis turi 2 reguliavimo ratukus, esančius ant dangčio: - laiko nustatymo ratukas (dešinėje): laiką, kiek šviestuvas lieka įjungtas, galima nustatyti intervalais nuo 10 sekundžių iki 3 minučių. - šviesos juturumo nustatymo ratukas (kairėje): leidžia įjungti jutiklį esant išoriniam apšvietimui 10–2000 Lux intervalu, todėl galima nustatyti nuolatinį dienos ir nakties veikimą arba tik naktinį veikimą. Draudžiama išmontuoti arba keisti šios apšvietimo įrangos su judesio jutikliu elektros jungtis. Užtikrinkite prieš montuodami, kad netekėtų elektros srovė, išjungdami apšauginius saugiklius.

Jutiklio techniniai duomenys

Aptikimo kampas: 100°

Температура навакольнага асяроддзя значна ўплывае на вобласць выяўлення. Датчык выяўляе розніцу ў тэмпературах, таму зімой вобласць выяўлення можа быць значна большай, чым летам. Не ўсталёўвайце датчык над дрэвамі і кустамі. Рух ветак можа прывесці да непажаданага выключэння і ўключэння. Адчувальнасць датчыка вышэй у бакавым накірунку, і калі аб’ект рухаецца ў напрамку да або ад датчыка, яна можа быць ніжэй. Датчык мае 2 рэгулятары, размешчаныя на крышыцы: - рэгулятар часу (справа): час, на працягу якога свільнічкі засцэацца ўключаным, можна задаць у інтэрвале ад 10 секунд да 3 хвілін. - рэгулятар адчувальнасці да святла (злева): дазваляе ўключача датчык у дыяпазоне знешняй асветленасці 10–2000 Lux, што дазваляе ўсталяваць бесперапынную працу днём і ноччу або толькі начную працу. Забараняецца разбіраць і змяняць канструкцыю электрычнага злучэння лямпы з датчыкам руху. Перад усталяваннем пераканайцеся, каб не паступаў электрычны ток, для чаго адключыце плаўкія засцэрагалынікі. Тэхнічныя характарыстыкі датчыка Вугал выяўлення: 100° Далёкасць выяўлення: 5 м Стандарт абароны ад знешніх уздзеянняў (IP): IP65

DA - BEVÆGELSESFØLER

Føleren må ikke installeres for højt. Hvis føleren er installeret for højt, kan tænd/sluk-afbryderen blive påvirket på en negativ måde. Optimal detektion opnås, når føleren installeres i en højde på omkring 2,5 meter. Den omgivende temperatur har en stor påvirkning på detektionsområdet. Da føleren detekterer temperaturforskelle, kan detektionsområdet være betydeligt større om vinteren end om sommeren. Føleren må ikke installeres over træer eller buske. Bevægelse af vegetationen kan resultere i unødvendig tænding og slukning. Følerens følsomhed er større i en lateral retning, mens den kan være mindre, når bevægelsern er mod/væk fra føleren. Sensoren har 2 kontrolknapper, som er placeret på dækslet: - tidsindstillingsknap (til højre): den tid, armaturet forbliver tændt, kan indstilles i intervaller mellem 10 sekunder og 3 minutter. - lysfølsomhedsindstillingsknap (til venstre): gør det muligt at tænde sensoren i et eksternt lysintensitetsinterval på 10–2000 Lux, så kontinuerlig dag- og nattdrift eller kun nattdrift kan indstilles. Det er forbudt at demontere eller modificere den elektriske forbindelse af dette lysarmatur med en bevægelsesføler. For monterng skal der sikres, at der ikke er elektrisk strøm ved at slukke sikkerhedssikringer. Følerens tekniske data Detektionsvinkel: 100° Detektionsområde: 5 m IP-beskyttelse: IP65

EL - ANIXNEYTHS KINHSHS

Μην τοποθετείτε τον ανιχνευτή πολύ ψηλά. Το υπερβολικό ύψος τοποθέτησης μπορεί να επηρεάσει τη διαδοκασία ενάλιαρχής απ/ενεργοποίησης (on /off). Για βέλτιστη απόδοση, η μονάδα προτείνεται να εγκατασταθεί σε ύψος 2.5 μέτρα περίπου. Το μέγεθος της ζώνης κάλυψης επηρεάζεται σε μεγάλο βαθμό από τη θερμοκρασία περιβάλλοντος. Καθώς ο αισθητήρας ανιχνεύει μια διαφορά θερμοκρασίας, η ζώνη κάλυψης μπορεί να είναι αρκετά μεγαλύτερη το χειμώνα από ό, τι το καλοκαίρι. Μην τοποθετείτε τον ανιχνευτή επάνω σε μια ξυλόσφη περιοχή. Η κίνηση των φυτών μπορεί να οδηγήσει σε περριτή απενεργοποίηση και ενεργοποίηση. Η ευαισθησία του ανιχνευτή είναι μεγαλύτερη όταν μετακινείται πλευρικά, ενώ μπορεί να είναι μικρότερη στην πλοισότερες σε μακρινές κινήσεις. Ο αισθητήρας διαθέτει 2 ρυθμιστικούς διακόπτες που βρίσκονται στο κάλυμμα: - διακόπτης ρύθμισης χρόνου (δεξιά): ο χρόνος που το φωτιστικό παραμένει αναμμένο μπορεί να ρυθμιστεί σε διαστήματα μεταξύ 10 δευτερολέπτων και 3 λεπτών. - διακόπτης ρύθμισης ευαισθησίας φωτός (αριστερά): επιτρέπει την ενεργοποίηση του αισθητήρα σε εμρος εξωτερικής έντασης φωτός 10–2000 Lux, ώστε να μπορεί να ρυθμιστεί συνεχώς λειτουργία ημέρας και νύχτας ή μόνο νυχτερινή λειτουργία. Το φωτιστικό που έχετε αγοράσει μην αποσυναρμολογηθεί και αλάνξει ή ηλεκτρική του σύνδεση! Με την απενεργοποίηση του διακόπτη ασφαλείας φροντίστε να διακοπεί η περιοχή ρεζιματος. Τεχνικά χαρακτηριστικά του ανιχνευτή Γωνία ανίχνευσης: 100° Εύρος ανίχνευσης: 5 μέτρα Βαθμός προστασίας περιβάλλματος: IP65

KA - მოძრაობის სენსორი „მედიონ“ არ დაამონტაჟოთ სენსორი ძალიან მაღლა. სენსორის ძალიან მაღლა დამონტაჟებამ შეიძლება უარყოფითი გავლენა იქონიოს ჩართვა-გამორთვაზე. ოპტიმალური გამოვლენა მიიღწევა იმ შემთხვევაში, როცა სენსორი დამონტაჟებულია დაახლოებით 2,5 მეტრის სიმაღლეზე. გარემო ტემპერატურას მნიშვნელოვანი გავლენა აქვს გამოვლენის ზონაზე. რადგან სენსორი გამოავლენს ტემპერატურის განსხვავებას, გამოვლენის ზონა მნიშვნელოვნად დიდია ზამთარში, ზაფხულთან შედარებით. არ დაამონტაჟოთ სენსორი ხეების ან ბუჩქების ზემოთ. მცენარეების მოძრაობამ შეიძლება გამოიწვიოს არასაჭირო ჩართვა და გამორთვა. სენსორის მგრძნობელობა უფრო დიდია გვერდითა მიმართულებით, თუმცა ის შეიძლება ნაკლები იყოს, როცა მოძრაობა ხდება სენსორის მიმართულებითაან მისგან მოშორებით. სენსორს აქვს 2 საკონტროლო ბრუნვადი რეგულატორი, რომლებიც განბაგეულობა საფარზე: - დროის რეგ ულორების ბრუნვადი რეგულატორი (მარჯვნივ): დრო, რომლის განმავლობაში სანათი რჩება ჩართული, შეიძლება დარეგულირდეს 10 წამიდან 3 წუთამდე ინტერვალებში. - სინათლის მგრძნობელობის რეგ.ულორების ბრუნვადი რეგულატორი (მარცხნივ): საშუალებას იძლევა სენსორის ჩართვა გარე სინათლის ინტენსივობის დიაპაზონში 10–2000 Lux, რათა დაეყენდეს უწყვეტი დღის და ღამის მუშაობა ან მხოლოდ ღამის მუშაობა. დაუმეგებელია მოძრაობის სენსორის მჭონე სანათი საშუალების ელექტრო შეერთების დამლა ან მასში ცვლილებების შეტანა. დამაგრებამდე დარწმუნდით, რომ არ არის ელექტრო დენი ელექტროდამცავების გამორთვის გზით. სენსორის ტექნიკური მონაცემები გამოვლენის კუთხე: 100°

გამოვლენის დიაპაზონი: 5 მ IP დაცვა: IP65

NO - BEVEGELSESENSOR

Ikke monter sensoren for høyt. Hvis sensoren monteres for høyt, kan dette påvirke sensorens av og på funksjon. Anbefalt monteringshøyde er 2,5 meter. Størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Bevegelser sidelengs i forhold til sensoren gir bedre følsomhet enn bevegelser til eller fra sensoren. Sensoren har 2 justeringshjul plassert på dekslet: - tidsinnstillingshjul (til høyre): tiden armaturen forblir på kan stilles inn i intervaller mellom 10 sekunder og 3 minutter. - justeringshjul for lysfølsomhet (til venstre): gjør det mulig å slå på sensoren innenfor et eksternt lysintensitetsområde på 10–2000 Lux, slik at kontinuerlig dag- og nattdrift eller kun nattdrift kan stilles inn. Forsøk ikke å åpne og demontere produktet eller modifisere bevegelsessensorens elektriske tilkobling. Steng av hovedstrømmen før installering av din nye bevegelsessensor. Sensorens tekniske spsfifikasjoner: Deteksjonsvinkel: 100° Deteksjonsavstand: 5 m IP-klasse: IP65

IT - SENSORE DI MOVIMENTO

Non installare il sensore troppo in alto. L’installazione del sensore a un’altezza eccessiva potrebbe influenzare negativamente l’accensione/lo spegnimento. Il rilevamento ottimale si ottiene installando il sensore a un’altezza di circa 2,5 metri. La temperatura ambiente influenza notevolmente l’area di rilevamento. Poiché il sensore rileva differenze di temperatura, l’area di rilevamento potrebbe essere più ampia in inverno che in estate. Non installare il sensore sopra alberi o cespugli. Il movimento della vegetazione potrebbe causare accensioni e spegnimenti indesiderati. La sensibilità del sensore è maggiore in direzione laterale, mentre può essere minore in caso di movimenti di avvicinamento all/allontanamento dal sensore. Il sensore dispone di 2 manopole di regolazione situate sul coperchio: - manopola di regolazione del tempo (a destra): il tempo durante il quale l’apparecchio di illuminazione rimane acceso può essere impostato in intervalli tra 10 secondi e 3 minuti. - manopola di regolazione della sensibilità alla luce (a sinistra): consente di attivare il sensore in un intervallo di intensità luminosa esterna di 10–2000 Lux, permettendo di impostare il funzionamento continuo giorno/notte o solo notturno. È severamente vietato smontare o modificare il collegamento elettrico di questo apparecchio dotato di sensore di movimento. Prima del montaggio, assicurarsi che non sia presente corrente elettrica nel dispositivo disattivando i fusibili di sicurezza. Dati tecnici del sensore Angolo di rilevamento: 100° Portata di rilevamento: 5 m Protezione IP65

SV - RÖRELSEDETEKTERING SENSOR

Inte montera sensoren på alltför högt. En alltför hög monteringsposition kan störa processen av koppling-in /-av. Bästa detektering kan uppnås, om sensoren monteras på ung. 2,5 m höjd. Storleken av detekteringsområdet inverkas i hög grad av omgivningstemperaturen. Eftersom sensoren förmömmr temperaturskillnader, därför detekteringsområdet kan vara betydligt större om vintern än om sommaren. Inte montera sensoren över trädbevuxet, buskigt område. Rörelse av växterna kan försäkra onödiga in-/avkopplingar. Sensitivitet av sensoren kan vara större vid lateral rörelse än vid närmande-avståndstagande rörelse. Sensom har 2 inställningsvred som är placerade på kåpan: - tidsinställningsvred (till höger): tiden som armaturen förblir tänd kan ställas in i intervaller mellan 10 sekunder och 3 minuter. - inställningsvred för ljuskänslighet (till vänster): gör det möjligt att aktivera sensoren inom ett externt ljusintensitetsintervall på 10–2000 Lux, så att kontinuerlig dag- och nattdrift eller endast nattdrift kan ställas in. Får ej avmonteras lampan kombinerade med av Ni köpt rörelsedetektor, får ej ändras elektriska anslutningarna av lampan! Före anläggningen göra strömkretsen strömlös med avkoppling av säkerhetsbrytaren. Tekniska data av sensoren Detekteringsvinkel: 100° Detekteringsavstånd: 5 m IP skydd: IP65

TR - MEDINE HAREKET SENSÖRÜ

Sensörü çok yüksek monte etmeyin. Sensör çok yükseğe monte edildiyse, açma / kapama anahtarlaması olumsuz yönde etkilenebilir. Sensör yaklaşık 2,5 metrelik bir yüksekliğe monte edildiğinde optimum algılama sağlanır. Ortam sıcaklığı, algılama alanını önemli ölçüde etkiler. Sensör sıcaklıktaki farklılıkları tespit ettiğinden, tespit alanı yaz mevsimine göre kış aylarında önemli ölçüde daha fazla olabilir. Sensör ağaçların veya çalıların üzerine monte etmeyin. Bitki örtüsünün hareketi gereksiz açılma ve kapanma ile sonuçlanabilir. Sensörün hareket sensöründen doğru / uzaktayken daha az olabileceksen, sensörün hassasiyeti yanal yönde daha büyüktür. Sensörün kapagında bulunan 2 ayar düğmesi vardır: - zaman ayar düğmesi (sağda): armatürün açık kalma süresi 10 saniye ile 3 dakika arasında ayarlanabilir. - ışık hassasiyeti ayar düğmesi (solda): sensörün 10–2000 Lux aralığındaki dış ışık şiddetinde çalışmasını sağlar, böylece sürekli gündüz/gece çalışması veya yalnızca gece çalışması ayarlanabilir. Bu ışık armatürünün elektrik bağlantısını, hareket sensörünü ile sökmek veya değiştirmek yasaktır. Takmadan önce, güvenlik sigortalarını kapatarak elektrik akımı olmadığından emin olun. Sadece üretici tarafından önerilen güç çıkışında ampul kullanın. Sensör teknik verileri Algılama açısı: 100° Algılama aralığı: 5 m IP koruması: IP65

AZ - HƏRƏKƏT SENSORU

77233 sensor manual

Sensoru həddən artıq yüksəklikdə quraşdırmayın. Sensor həddən artıq yüksəklikdə quraşdırılarsa, bu, sensurun işə düşmək qabiliyyətində mənfi təsir göstərə bilər. Sensor təxminən 2,5 metr yüksəklikdə quraşdırıldıqda hərəkəti ideal şəkildə aşkar etmək mümkün olur. Ətraf mühitin temperaturu hərəkətin aşkar edildiyi əraziyə əhəmiyyətli dərəcədə təsir göstərir. Sensor temperatur fərqlərini aşkar etdiyinə görə qışda aşkarlama ərazisi yayda olduğundan əhəmiyyətli dərəcədə böyük ola bilər. Sensoru ağac və ya kolları üzərində quraşdırmayın. Bitkilərin hərəkətləri sensorun lazımsız yerə işə düşməsinə səbəb ola bilər. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om sommeren. Sett ikke opp utstyret over et område med trær og busker. Disse beveger seg og kan utløse sensoren unødvendig. Sensorun størrelsen på deteksjonsområdet er sterkt påvirket av omgivelsestemperaturen. Etersom sensoren detekterer temperaturforskjeller, kan detekteringsområdet være betydelig større om vinteren enn om